

## Előfizetési feltételek

helyben házhoz hordva vagy vidékre postán küldve:  
 Egész évre . . . . . 6 frt — kr.  
 Fél évre . . . . . 3 frt — kr.  
 Negyedévre . . . . . 1 frt 50 kr.

## Hirdetések díja:

1 centiméterenként 3 kr. Kereskedelmi és gyárosok külön árkedvezményben részesülnek.

Bélyegdíj 30 krajczár.

Nyílt tér óra 20 kr.

# KÖZÉRTÉK

POLITIKAI, TÁRSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI LAP.

## Szerkesztőség

és kiadóhivatal:

Nagyenyedi  
 Könyvnyomda és Papír-  
 árugyár részvénytársaság  
 Főter 38. szám alatt,  
 hova ugy a lap szellemi részét illető  
 közlemények, mint az előfi-  
 zetések és hirdetések bér-  
 metesen küldendők

Kéziratok nem adatnak vissza.

Megjelenik hetenkint kétszer: csütörtökön és vasárnap.

## Az új büntető perrend.

(X.) Jelentékeny szervezés fog végbe menni most újkor. Az új büntető perrend lép életbe, ez a hatalmas organikus törvény a maga tartozékaival együtt, amilyen az esküdtbíró, a bíróságok lényeges hatáskörének megváltoztatása, a felsőbb bíróságok előtt a szóbeli és közvetlen eljárás, az ügyészi megbízottak és köztudók intézménye, a sajtóügyekben a szoros magántermészetű becsületsértések és rágalmak elvonása az esküdtbíróaktól s némely más újítások, amelyek ambátor nem tűnnek szembe, de mégis nagyon belevágnak a társadalmi és egyéni élet mindennapi viszonyaiba.

Nevezetes tehát a büntető reform. Magyarország jogterületét egységessé teszi s egészen bekapcsolja a nemzeti élet közösségeibe. Újévtől kezdve megszűnik a büntetőjog egész területén az egykori osztrák törvények végzetes uralma. Erdély és a határvidéki részek külön büntető eljárásai és sajtójogai végleg eltűnnek.

Ez igen nagy lépés a nemzeti egység szervezésében, főképen ha tekintetbe vesszük, hogy minden törvényszék esküdtbírósgót kapott. Ezzel olyan intelligens jogszolgáltatási szervezetet kaptunk, mely a társadalmi élet nemzeti fejlődését a legnagyobb mértékben befolyásolja s a jognak oly szabad, de mégis erőteljes kultuszt biztosít, mely a közfelfogásból minden hatalmi beavatkozás nélkül eleve kizárja a rendbontás jogtalan törekvéseit. Itt tehát a magyar állam nagy megerősödéséről van szó.

Hogy mindez áldozatokat kíván, az bizonyos. Az új intézményhez sok ember kell. Ma legtöbb kisebb törvényszéknek csak egy büntetőtanács van; az új rendtartás követel: büntető, rendes büntető, esküdtbírói és főlebbzési tanácsot. Ehhez csatlakoznak a büntetőper többi személyei: nyomozó rendőrtisztviselők, ügyészek, ügyészségi megbízottak, védők, köztudók, esküdttek stb. Az esküdtszéki szolgálat sem lesz olcsó s kezdetben talán terhes is. Szembetűnő, hogy az új büntető per mennyivel több ember közreműködését kívánja meg és ez a büntető költségeket jelentékenyen szaporítani fogja.

Az esküdtszéki szolgálat — míg megszokjuk — kissé terhes lesz. A polgárság nálunk még nem szokta azt meg, hogy hivatalos funkciót teljesítsen. A sajtóesküdtszék ugyan rég életbe van már léptetve, de ritkaságá-

nál fogva kötelességéretre nem szoktathatja a polgárokat. A harminczhat esküdt, mely egy sajtóper tárgyalásához szükséges, hogy abból tizenkettő választódjék ki, alig tud összeülni az el nem menés miatt. Mi lesz most, mihelyn nap nap után lesznek ilyen tárgyalások? Arra tehát el lehetünk készülve, hogy kezdetben nagy akadály lesz az új reformnak az esküdtke hanyagsága. De hát ezt ellensúlyozhatni kemény pénzbírással. Utóbb erre sem lesz szükség, a polgárság büszke lesz rá, hogy maguk is tényezőivé lettek a jogrend föntartásának. E tudatban teljesíteni fogják esküdttszti hivatásukat.

Attól sem félünk, hogy az esküdtkeket nehéz lesz összeállítani először a szakképzettség hiánya miatt, továbbá a magyar nyelv nem tudása miatt.

A szakképzettség ma már akadályt alig képezhet; az iskoláztatás oly haladást tett hazánkban, hogy polgáraink képesek lehetnek esküdt-hivatásuk teljesítésére. Meg aztán ide nagy jogász tudás nem kell. Az esküdt alkothat a tárgyaláson fogalmat magának a dolgok menetéről, hallhatja a vád- és védőbeszédet, és ezek után szavazhat. Józan ész kell ide és nem annyira könyvbéli tudomány. Hazánk polgárai pedig híresek a józan fölfogásról. E tekintetben még népünk sem marad hátra. Niucs tehát ok a kételkedésre: vajjon képesek lesznek-e esküdtkeik hivatásukat teljesíteni? Egy-egy korlátolt eszű esküdt ha akad is, ez még a tárgyalást veszélyeztetni nem fogja.

A magyar nyelv tudásának a követelése sem akadály, mert bármily többségben is legyen egy megyében a nem magyar ajkú polgár, annyi magyarul tudó mégis csak van, hogy össze lehet állítani az esküdtke névsorát. Aki a magyar nyelv nem tudása miatt kizáratik az esküdtke sorából, vessen magára követ, hogy mint e haza fia, az állam hivatalos nyelvét nem sajátítja el. Elvégre ma már van elég tér arra, hogy a magyar nyelvet megtanulhassa valaki, de ha ettől idegenkedik, akkor aztán ne érzékenykedjék, ha az esküdtke sorába nem vevődik fel.

Végezetül jól tennék az erdélyi városok hivatott körei, ha követnék a főváros példáját és szakfölfelolvasások rendeztetnének az új büntető eljárásról. Kiváló jogászok tartják tömött hallgatóság előtt felolvasásukat, a léten pedig egy sárospataki jogakadémiai tanár értekezett az esküdtszékekről. Nekünk is elférne egy kis magyarázat. Városaink fejei tegyenek e tekintetben

valami lépést. Városainkban egyes jogászok, szakértők csak vannak, kik a fennebb vázolt tárgyról felolvasásokat tarthatnának. Ne érje polgárságunkat teljesen készületlenül az új reform, amely pedig már ajtónkon kopogtat, amennyiben újév mindjárt itt van.

105453. IX. B. M. számhoz. Az 1899. évi 83553. pénzügyminiszteri körrendelet másolata. — Körrendelet valamennyi m. kir. pénzügyi hatósághoz és hivatalhoz. — Tapasztaltatván, hogy a szegénységi bizonyítványoknak a bélyeg- és illetékszabályok kiegészítő részét képező illetéki díjegyzők 85. tétel 12. pont b) alatti második bekezdése szerint eszközöndő lelkészi megerősítése, részint az illetékes lelkészi hivatalok távolsága miatt, részint azért, mert a lelkészek az előbbi terjesztett szegénységi bizonyítványok láttamozását ujabban több esetben megtagadták, de egyéb más okokból is késedelmesen, vagy egyáltalán nem volt eszközölhető, minek következtében a törvényesen biztosított személyes bélyegmentesség kedvezménye a legtöbb esetben nem volt érvényesíthető és ebből a felekre sérelem hármlott: ennélfogva, tekintettel arra is, hogy az 1893. évi XXXIII. t. cz. 18. §. 7. pontja értelmében Budapest fő- és székváros területén a szegénységi bizonyítványok kiállítására jelenleg is a kerületi előjárások kizárólagos hatáskörébe van utalva, anélkül, hogy bárminemű további megerősítés kivátnatnék: egyetértőleg a m. kir. belügyminiszter ural kijelentem, hogy a fentebb jelzett célra az illetékes közig. hatóság által a szabályszerű feltételek mellett kiállított szegénységi bizonyítványok, habár nem foglaltatik is azokon lelkészi megerősítés, teljes érvénnyel elfogadhatók.

Budapest, 1899. évi szeptember 29. Miristean János s. k. A másolat hitelűl: Sággy s. k. s. hiv. igazgató.

Sz. 18817—899. Alsófehér vármegye Alispánjától. Valamennyi járás tkt. főszolgabirájának, mindenik város tkt. polgármesterének és rendőrkapitányának.

Belügyminiszter ur által megküldött pénzügyminiszteri körrendeletet fenti másolatban tudomásvétel és közzététel végett kiadom.

Nagy-Enyed, 1899. november 15-én. Csató János kir. tanácsos, alispán.

## TÁRCZA.

## Ali szamara.

Ha Kairóba kerülsz, oh európai, ne felejtse el megnézni Ali ben Ozmant, a sebilsit. Látni fogsz egy szép, fehérszakállas öreg embert, ki vizet árul az utcán.

— Fi sebil ullah! mondja és megkínál egy kupa nilusi vízzel. Ha adsz neki néhány parát érte, jó; ha csak megköszönöd, úgy is jó. Nagyon csöndes ember ez az Ali. Pedig valamikor kiáltozásával ugyancsak felverte az utcákat. Amikor t. i. még szamarat tartott. Akkor láttad volna őt, amint méltóságtelesen, akár egy patriárka, járta az utcákat és időről-időről a legkülömbözőbb nyelveken kínálgatta szamarát.

— Chamar! Ane! Oszel! Asino! Esel! Magar! stb. Ismerte őt Kairóban mindenki és szívesen vették igénybe állatját, mert nagyon megbízható volt gazda és szamar egyaránt. Hanem egyszer mégis felhagyott Ali ezzel a kenyérkeresési móddal, melyből negyven évig becsületesen tengette életét. Nem mintha talán megszokta volna; más annak a históriája.

Ugy történt, hogy egyszer, míg az öreg leült egy kissé pihenni, szemét lezárta az álom. Azalatt pedig ellopták szamarát.

A szegény Ali kétségbeesetten tépte szakállát, otthon talán a felesége is segédkezett neki ebben, de a szamar csak nem került meg.

Nem is maradt hát egyéb hátra, mint vásárlással pótolni a veszteséget. Mert utóvégre is élni csak kell,

pénzkereset nélkül pedig nem lehet. Összekereste tehát a régi vaspántos láda aljából a jobb időkben félretett piasztereket, drachmákat és tallérokat, zacskóba tette őket, aztán az övébe rejtette. Erősen fájta a szive, mikor kiinn a vásáron látta sorban állni és heverni a sok füles állatot, és elgondolta, milyen öröm volna, ha ő most itt megtalálhatná az ő kedves szürkejét. De bizony hiába járt fel s alá a soron, az ő szamara nem volt ott. Bubánatos szívvvel kezdett végre alkudni egy csinos fiatal állatra, mely nagyon megtetszett neki. Nem is kínálták valami drágán, és így Ali egy kis félőrai alkudozás után rára kaphatta a magával hozott nyeret és fejkantárt, hogy rendes útjára induljon, kinnlógatni a szamarat.

Ki tudja azonban, milyen csodás véletlen folytán — aznap senki sem vette igénybe Ali szolgálatát.

Este felé az Ezbekieh-kert tájára került az öreg. Ott mindig sok idegen járkál, hátha akad utasa. A kertben, a pavillon terrasán, katonazene játszott. Ali hallgatta és megállapodott egy oszlop mellett. Nektámaszkodott a régi kőfaragványoknak és elgondolkozott. Fáradt is volt már; egész nap járkálni nem csekélység egy hatvanöt éves embernek, — annyi volt Ali — a lába már nem igen bírta a futást, pedig a mestérség megkivánta. Mikor az utas a nyeregbe száll, a vezető megfogja a kötőféket és botjával helyet csinálva a tolongó tömeg közt, szalad az állat előtt. Az Ali utasai bizony az utóbbi időben panaszkodtak már, hogy nem elég gyors tempóban továbbítja őket. Hja, vénül a legény!

A zene lehetett az oka, vagy az Ezbekieh-kert fáinak

illata, hogy Ali feltett szándéka ellenére elnyomta az álom.

Két görög suhancz, kik ott ácsorogtak, már hosszabb idő óta figyelték az öregot. Mikor látták, hogy elaludt, oda mentek hozzá, hogy a szamarat elvezessék tőle. Igen ám, csakhogy furfangos szerszáma volt annak a szamarának. Egy kapcsolra járt az egész, az tartott össze nyeret, kantárt, mindent, a kantárszár pedig Ali karjára volt fűzve. De ha a szerszám furfangos volt, a ficzkók nem különben. Elhatározták, hogy kihámozzák a szamarat a szijakból, aztán ott hagyják az üres szerszámot. Úgyesen csináltak a dolgot és az öreg tán nem is ébredt volna fel az ő motoszkálásuktól, hanem a zene ott benn a kertben éppen egy lármás kezdetű indulóba fogott, arra megmozdult Ali. Az egyik legény, kinek keze éppen erősen belesomlózódott a kantárba, ekkor hirtelen mozdulattal magára kapta az egész szerszámot és csöndesen megállott, míg a másik kerekett oldott szamarastul.

Az öreg dörzsölte a szemét, nyugtázott egyet, aztán hátra sem nézve, folytatta útját. Hiszen a kantárszár a karján volt.

A ficzkó pedig követte őt nyugodtan. Mikor azonban egy néptelen utcába értek, a suhancz hirtelen megállott. Ali hátrakiáltott, de a legény nem mozdult. Ali húzta a kantárt, a legény csak állt, mintha odacözvekeltek volna. Végre megfordult az öreg, de majdnem hanyatt vágódott ijedtében, mikor embert pillantott meg szamar helyett.

— Álmodom-e, vagy ébren vagyok? Micsoda dzsinek úzik gonosz játékukat velem?

### A helyzet.

#### A kvótatárgyalások folytatása.

A kvóta kérdésében váratlanul fordulat állott be. Ugyanis az osztrák küldöttség késznek nyilatkozott tovább folytatni a tárgyalásokat és a magyar küldöttség ezt az ajánlatot elfogadta.

A magyar kvótaküldöttség hétfőn délelőtt 11 órakor ülést tartott, melynek egyedüli tárgyalás az volt kitűzve, hogy hitelesítse a Falk Miksa által előterjesztendő jelentést, mely még aznap a képviselőház elé került volna. Széll Kálmán miniszterelnök, az osztrák kormány vezetőjétől kapott értesítés alapján, az ülés kezdetén bejelentette, hogy az osztrák kvótaküldöttség tegnapelőtt este ülést tartott, melyen kifejezte azt a készsége és ohajtását, hogy a magyar küldöttséggel Budapesten folytassa a tárgyalásokat, abban a reményben, hogy a még fenforgó differenciák kiegyenlítettnek. A magyar küldöttség tárgyalás alá vevén a bejelentést, elhatározta, hogy hozzájárul az osztrák javaslathoz és fölkeri az osztrák küldöttséget, hogy a tárgyalások folytatása céljából mentül előbb jöjjen Budapestre. Ezt a határozatot Tisza Kálmán nyomban táviratilag közölte Schönborn gróf osztrák küldöttségi elnökkel. Az osztrák kvótaküldöttség tagjai kedden este Budapestre érkeznek és hír szerint mindjárt azon estén folytatták a tárgyalásokat.

### Országgyűlés.

A képviselőháznak Perczel Dezső elnöke alatt megtartott hétfői ülésén Neményi Ambrus előadása mellett tárgyalta a horvát egyezményről szóló törvényjavaslatot. Komjáthy Béla nem fogadja el a törvényjavaslatot, mert az összefüggésben van a kvóta kérdésével. Lukács László pénzügyminiszter megczáfolja Komjáthy állításait, megjegyezve, hogy a horvát és az osztrák kiegyezés között nincs semmiféle junktim. A részletes tárgyalás folyamán Polónyi Géza felszólalására Cseh Ervin miniszter kijelenti, hogy a horvátok túlnyomó többsége testvéri érzéssel van a magyarok iránt. A miniszter beszéde zajos hatást keltett. A ház a törvényjavaslatot elfogadta.

Most vita támadt a napirend megállapításának kérdésében. Barta Ödön szerint a harmadik tárgy a kvótajelentés volna. Kérde, hogy az miért nincs előterjesztve? Polónyi Géza, Nyegre László, Pichler Győző és Komjáthy Béla szólnak még a házszabályokhoz, mire az elnök a következő ülést csütörtökre tűzi ki.

Bartha Ödön: „Miért van holnap szünet?”

Széll Kálmán miniszterelnök kijelenti, hogy a kvótaküldöttség újabb tárgyalásai miatt nincs ülés. Ha a bizottságok megegyeznek, a ház az egész jövő hónapban tárgyalhatja a kvótát.

### Közegészségügy.

A pestis betegség mivoltának és terjedése módjának közérthető ismertetése.

1. A pestis ragadós betegség, mely az által támad, hogy egy bizonyos betegséget okozó csira (a pestis bacillus) bejut az emberi testbe.

— Nem álmodol, oh istenfélő Ali! — kezdte ekkor a ficzkó egy megtérő bűnös hangján. — Ébren vagy, gyöngye a számravezetőknek, dzsinek sem inceskednek veled. De valóban embert vezettél ma számár helyett. Igaz, mikor reggel megvásároltál, számár voltam még, mert az anyósom, a vén boszorkány, tegnap este azzá változtatott. Csak néhány pillanatja, hogy visszanyertem emberi alakomat. Bizonyára az én feleségemnek, az édes Fatmának szavára engedett az anyósom, hogy ime, feloldta a varázst.

— Allah kerim! áldassék az ő neve, — szólta Ali. — Halát adok neki, hogy ma nem adott nekem utast, különben tudtomon kívül is bünt követtem volna el, az emberkinzást. Menj haza, jó ember, és ne tégy más-  
kor olyat, amiért az anyósom számárrá változtathatna.

A legény örvendezve szabadította ki magát a szer-  
számból és szépen megköszönte Ali nemeslelkűségét.

— Ez már a második! Harmadikra nem telik. Tegnap egy, ma is egy — az sok! . . . Allah ekber! — kiáltott fel aztán — Allah megvilágította elmémet. Ime, jelekkel adta tudtomra, nem akarja már, hogy továbbra is számarat tartsak. Világosak Allah utjai! Meg is fogadom, hogy ezután soha többé nem leszek számravezető!

Azzal vigasztalódva tért házába és másnapra már mint sebilsdi járta az utcákat.

Majoros Emil.

2. A pestis lázas betegség, melynél a láz vagy hirtelen, vagy rövid ideig tartó általános rosszullét után lép fel és mely a megbetegülés 3–5-ik napján legtöbbször halállal végződik, a belőle felgyógyultaknál pedig különféle enyhébb, vagy súlyosabb utóbajokat hagy maga után. Pestis betegeknek szembeszökő az érverés nagy szaporasága, a verőerek feszülésének elernyedése, mire csakhamar nagyfokú gyengeség és részvétlenség következik. A pestis betegségnek, a fertőzés helye és méré szerint, többféle alakja van. Leggyakoribb a mirigyos pestis, melynél jellemző a czombhajlásban, a hónaljban vagy a nyakou levő egy vagy több nyirok-mirigy fájdalmas megduzzadása. Ezenél az alaknál a betegség tetőfokát legtöbbször már az első napon eléri.

A betegség további lefolyásában rendszerint vérkiömlések mutatkoznak a nyálkahártyákban (vérizelés, fekete-barna anyagok kiürülése, hányás és széklet útján), ritkábban a bőrben. Ha a beteg a betegség első napjain meg nem hal, akkor a mirigydagant elgenyvesedhetik, vagy el is oszolhat. — A pestis betegség másik alakjánál a bőrön valahol hólyagocska támad, melyből néha tenyérnyi nagyságu szövetpusztulásra vezető fekély, a pestis-fekély fejlődik. A betegség lefolyása ennél az alaknál valamivel enyhébb, mint a mirigyos pestisnél. A tüdőpestis époly alakban jelentkezik, mint valamely hirtelen kezdődő tüdőgyulladás; — ez az alak majdnem kivétel nélkül halálos. Az ily betegek köpetjében számtalan pestisbacillus van. Oly egyének, akik a tüdő idült betegségeiben, különösen tüdővészben szenvednek, kiválólag hajlamosítottak a pestis betegség ezen alakjára.

A tüdőbe helyezkedett betegség a tüdőszövet elpusztulására, nagyfokú tüdővérzésre és végül úszkösödésre vezet. (Ezt nevezték a középkorban „fekete halál“-nak.)

Némely kutatók a pestis betegségnek egy negyedik alakját, a bépestist is észlelték; úgy mondják, hogy ennél fekélyesedés támad a gyomor és a belek nyálkahártyáján és hogy a betegség úgy jelenik meg, mint valamely súlyos hasi hagymáz.

A betegség mindezen alakjainak amugy is rosszindulatu volta már kezdetben is nagyban fokozódhatik a fertőzésnek az egész szervezetre való kiterjedése által, úgy hogy általános vérmérgezés (sepsis) jelenségei között már néhány óra múlva bekövetkezik a halál.

A felsorolt súlyos alakokon kívül vannak a pestis betegségnek — ha ritkán is — könnyű alakjai, melyek alig észrevehető általános és helybeli tünetekkel jelentkeznek és rendszerint kedvezően folynak le.

3. A pestis betegséget okozó fertőző anyag a vérben, a nyirokmirigyek nedvében és szöveteiben, a pestises hólyagcsában és fekélyben, — tüdőpestisnél a nyálban és köpetben van, ritkábban a betegek vizelle-  
tében és belürülékeiben; — ezekből átvihető más személyekre, valamint némely állatokra, mint patkányokra, egerekre és eljuthat különféle tárgyakra, amelyekkel azután el is hurcolható. Ily tárgyak pld. a ruházat, ágynemű, rongyok, gyapju, szőnyegek, szőrök és hajnyers bőrök s hasonlók; — sőt étel- és italműek is közvetítik itt-ott a fertőzést.

4. A fertőző anyag leggyakrabban úgy jut az emberbe és az iránta fogékony állatokba, hogy valamely észre nem vett, vagy figyelemre sem méltott kis bőrsérülésen, például szuráson, karczolásán, lehorzsoláson át vagy pestisbeteg emberről vagy állatról származó rovarok csipése útján kerül a keringő vérbe; — de ugys átvihető a fertőző anyag, ha porral belelegzi avagy étellel, itallal szájába veszi az ember.

Tüdőpestisnél a betegnek a bacillusok millióit tartalmazó köpetje közvetíti a fertőző anyag átvitelét személyről személyre.

5. Egyik helyről másikra úgy jut el a pestis:

a) ha olyanok viszik el, akik csak könnyű pestis betegségben szenvednek, vagy akik lábbadozók;

b) ha pestisbetegeknek kellőképen nem fertőtlenített tárgyain, ruháin, ágyneműin s egyéb holmiján vitetik el;

c) ha hajókon vagy egyébként szállított, vagy önként vándorló egerek vagy patkányok viszik el magukkal; sőt az ily állatokon tartózkodó parasita rovarok, vagy egerek, patkányok ürülékei, esetleg holttestjei is közvetítik a betegség tova hurcolását.

### Vegyes hírek.

— Lapunk t. olvasóit tisztelettel kérjük, hogy előfizetéseiket, valamint a hátralékokat a kiadóhivatalhoz sürgősen beküldeni sziveskedjenek.

— Erzsébet királynénk emlékünnepe t. hó 19-én igaz kegyelettel ülte meg a polgári leányiskola. A közönség sorában ott láttuk Zeyk D. főispánt, Török Bertalan orsz. gyűl. képviselőt nejevel, Gáspár János m. főjegyző, gondnoksági elnököt, Nagy Lajos Bethlen-

főiskolai rector-professort és még többeket, kik igaz kegyelettel hallgatták végig a szépen összeállított műsort, mely a következő volt: 1. Gyászdal. Énekelte a III. és IV. oszt. 2. Könyörgés. Irta Mora István, szavalta Nagy Irma III. p. oszt. t. 3. Felolvasást tartott Dömök Erzsébet igazgatónő boldogult királynénk életéből. 4. Ima. Énekelte a III, IV. osztály. 5. Szent koronánk legszebb gyöngyei. Irta: Komocsy József, szavalta Mathé Klári IV. p. oszt. t. 6. Eltávozás. Énekelte a III, VI. osztály, még pedig igen szépen. 7. A királyné és a virágok. Irta: Sas Ede, szavalta Török Blanka IV. p. oszt. tan., melyen meghatva a költemény szépségével a közönséget. Hymnus. Énekelte a II, III, IV. osztály, melylyel a szép ünnepély véget ért. A derek tanítói kart méltán megilleti az elismerés az ünnepély rendezéséért.

— Legifjabb gróf Teleky. Mint bennünket Kolozsvárról értesítenek, gr. Teleky Ádámné szül. báró Zeyk Ágnesnek a tegnapi napon egy egészséges fiugyermeke született. Ugy az anya, mint az újszülött teljesen egészségesek. A gróf Teleky és báró Zeyk családok ez örvendetes családi eseményéhez őszintén gratulálunk.

— Esküdtbíróági elnökök. A gyulafehérvári kir. törvényszék elnöke közhírré teszi, hogy a kolozsvári kir. itelőtábla elnöke, az esküdtbíróágokról szóló 1897. XXXIII. t.-cz. 2. §. alapján, az 1900. év tartamára a gyulafehérvári törvényszéknél szervezett esküdtbíróág elnökéül Nemes Sámuel kir. törvényszéki elnököt, állandó helyetteséül pedig Korbuly Ignác kir. törvényszéki bírót jelölte ki.

— Lukácsy Viktor nyug. járásorvost a tövisi ev. ref. egyház közsegánácsa folyó hó 29-én tartott ülésében egyhangulag gyulafehérvári egyházmegyei képviselőnek választotta.

— A pestis betegség mivoltáról a m. kir. belügyminiszter egy rövid népies ismertetést adott ki és azt ismertetés végett az összes törvényhatóságoknak megküldötte. A kiadványt Közegészségügy című rovatunkban egész terjedelmében ismertetjük.

— Gazdasági felolvasás. Az alsófehérvármegyei gazdasági egyesület első téli népies gazdasági előadása Nagy-Enyeden fényesen sikerült. Vasárnap délelőtt 11 órakor a városháza nagytermében előkelő közönség és igen nagyszámu gazdaközönség előtt Ritter Gusztáv, a kolozsvári gazd. tanint. rendes tanára, tartott szabad előadást a gyümölcstermelésről, különös tekintettel vármegyénkire. Az előadás érdekességét emelte, hogy azt hölgyek is meghallgatták és feszült figyelemmel kísérték. Második felolvasó dr. Szaniszló Albert lett volna, az előre haladt idő miatt felolvasását azonban jövő vasárnapra halasztotta. A legközelebbi gazdasági előadás f. hó 26-án lesz Vizaknán. Előadók: I. előadó: d. u. 2—3-ig Török György állami állatorvos. Tárgy: Az állategészségügy köréből. II. előadó: d. u. 3—4-ig Székelyhidy Viktor gazd. egyt. titkár. Tárgy: A szegedi I. mezőgazdasági országos kiállítás tanulságainak népies ismertetése. Értesülésünk szerint eme előadások iránt Vizakna és vidéke gazdaközönségének körében nagy az érdeklődés.

— A záróra be nem tartása miatt panaszos levelet vettünk a kereskedő ifjak köréből. Noha — mondja a panaszos levél — a törvény határozottan előírja, hogy vasárnap és ünnepnapokon az üzletek déli 12 órakor bezárassanak, itt Enyeden a törvény rendelkezését be nem tartják és az üzleteket e napokon is délután 1—2 óráig tartják nyitva. E panaszt az illetékes és az ellenőrzésre hivatott hatóságok figyelmébe ajánljuk.

— Ápolónői tanfolyam. A magyar vörös-kereszt-egylet hivatásterü betegápolónők kiképzése céljából az 1900. év elején a tulajdonát képező Erzsébet-kórházban új, hat havi tanfolyamot nyit. Az üresedésben levő 11 helyre pályázhatnak minden kifogástalan erkölcsű nő 20—40 életév között, aki kellő minősítéssel bír és ezen életpályára szabad akarattal, erkölcsi jobb meggyőződésből lép. A folyamodványok akár közvetlenül, akár a főkegyesületek útján legkésőbb folyó évi december hó 15-ig terjesztendők be az egyleti igazgatóságához (Budapest, IV., Kecskeméti-utca 5. sz.) és azokhoz becsatolandók: a) keresztlevél, illetve anyakönyvi kivonat; b) ha az illető kiskoru, vagy férjzett, beleegyezése a férjnek, szülőknak vagy gyámuk; c) erkölcsi bizonyítvány; d) hiteles bizonyítvány arról, hogy magyarul beszélni, írni és olvasni tud és kellő felfogási képességgel bír; e) hatósági bizonyítvány a folyamodó családi viszonyairól és foglalkozásáról; f) egészségi és himlőoltási bizonyítvány. A tanfolyam díjmentes és az abban résztvevők lekötelezik magukat, hogy legalább öt évig maradnak az egyesület szolgáltatában. Közlebbi feltételek az igazgatóságnál tudhatók meg.

— A bírók győzelme. Lapunk zártakor kapjuk a következő sürgőnyt: Ladysmith a bírók kezébe került. A bírók az egész ladysmithi angol helyőrséget Preto-

riába szállították. A győztes búrok mintegy husz vasuti vonaton vitték el a foglyokat, akiknek száma hat-ezerre megy. Buller tábornok hivatalosan jelentette az angol hadügyminiszternek Ladysmith átadását.

— **Állategészségügyi kimutatás.** Sertés-vész: Alvinczi j. Akmár 4 u., Alvincz 9 u., Borbánd 1 u., Gyulafehérvár v. 13 u., Karna 3 u., Sós-patak 10 u., Strázsa 4 u., Balázsfalva j. Balázsfalva 1 u., Karácsonyfalva 1 u., Kis-enyedi j. Alamor 8 u., Kis-Ludas 1 u., Örményszékes 12 u., Vingárd 3 u., Magyar-igeni j. Gáldtő 6 u., Király-pataka 3 u., Maros-Szent-Imre 6 u., Sárd 1 u., Vajasad 1 u., Marosujvári j. Kutyfalva 19 u., Medvés 8 u., Oláh-Péterlaka 9 u., Nagyenyedi j. Csáklya 1 u., Fel-Gyógy 5 u., Magyar-Bagó 11 u., Magyar-Lapád 9 u., Megyerék 1 u., Miriszló 10 u., Vizakna v. 53 u.

— **A Magyar Könyvtár** most megjelent novemberi füzetétől kezdve a magyar, kettő a külföldi irodalomnak van szentelve. Klasszikusaink közül ismét Arany János nevével találkozunk, kinek „Buda halála” című eposzát Moravcsik Géza látta el magvas bevezetéssel. A régebbi magyar irodalom nagyjai közül Kazinczy Ferencz van képviselve, kinek „Pályám Emlékezete” című önéletrajzából a legérdekesebb fejezeteket válogatta ki és látta el a szükséges bevezetéssel és jegyzetekkel Balassa József. A modern magyar irodalomnak egyik legnépszerűbb írója, Rákosi Viktor jut szóhoz a 135. számú füzetben, mely a pompás humor elbeszélőnek egyik legjobb izű rajzával, a „Leendő özvegyem történetét”-vel nyílik meg és egyebek közt „A drámai szende lencséje” című kacagató humorizst is tartalmazza. Igen érdekes a 136. sz. füzet is, melyben Zöldi Márton a régi magyar színészvilágból vett „Színész-históriák”-at mond el, kitűnően jellemelve Thespis kordjainak tarka világát. A külföldi irok közül most Anatole France-ot, a nagy francia elbeszélőt mutatja be a „M. K.”, még pedig egyik legkedvesebb műve, a Nozière Péter Apró Történetei révén, melyeket egy Anatole France-szal congeniális író, Ambrus Zoltán fordította magyarra. A másik külföldi füzet befejezi Poe Edgar „Rejtélyes történetei”-nek a „M. K.” egyik régebbi füzetében megindult sorozatát, ezeket a fantasztikus, genialis elbeszéléseket, melyek egy egész irodalmi műfajt teremtettek meg. A „M. K.”-nak e füzetekkel együtt már 140 száma van, az év végén pedig másfél százra fog rugni e becsesnél becsesebb munkák lajstroma. Egy szám ára 15 kr.; teljes jegyzéket ingyen küld a kiadóhivatal: Lampel R. (Wodianer F. és Fiai.) Andrásy-ut 21.

— **A legújabb kor** minden igényeinek megfelelő jó és megbízható órák és szép, valódi arany és ezüst órák rendkívül dús választékban és olcsó árban Erős Gyulánál Nagy-Szebenben kaphatók, kinek lapunk mai számában levő hirdetésére felhívjuk olvasóink figyelmét.

— **A máriacelli gyomorcsipek** kipróbált, erős és kitűnő hatásuknál fogva gyomorgyengéségnél és emésztési zavaroknál a nép minden rétegében nagy, sőt növekedő kedveltségnek örvendenek. A máriacelli gyomorcsipek, melyek egy jónak bizonyult recept szerint a legjobb anyagokból készülnek, minden gyógyszerárban kaphatók. Megrendeléseknél ajánljuk tisztelt olvasóinknak, hogy legyenek figyelemmel a lapunk mai számában foglalt erre vonatkozó hirdetésben látható védjegyre és aláírásra, melyekkel a valódi máriacelli gyomorcsipek csomagolása történik.

## Mindenféle.

### A világ vége.

Nem csupán a világ végéről szóló hír bizonyult be „légből kapott” alaptalan pletykának, — de a tudós csillagász urak is felsültek a sűrű csillaghullás jóslásával. Sem az önkéntes égboltvizsgálók, sem a kiküldött „expedíciók” a földgömb semmiféle tájékán nem észlelték a hivatalosan bejelentett tűz-est. Egy-egy magános csillaghullással kellett megelégedniök a kutatóknak.

Most már azon törik a fejüket a csillagászok, hogy hova lettek a lehullásra rendelt csillagok, vagyis a Leonidák rajjai? Bécsből azt enuncziálják, hogy az ugynevezett csillag-csoport bizonyosan fényes nappal ütközött össze a föld légkörével és azért nem láttunk semmit az égi tűneményből.

Igen ám, csak hogy a földgömbön nem mindenütt van egyszerre éjjel és nappal.

Például a londoni tudós urak nem is nyugosznak bele a bécsi kollegák magyarozatába, hanem fölszállnak a világűrbe és távoli csillagokat vádolnak azzal, hogy egyszerűen elikkasztották a földtől a szépséges látványosságot.

Stoney dr. és Dowering dr. londoni csillagászok azt állítják, hogy a Jupiter és Saturnus bolygók

téritették el pályájuktól a Leonidákat 280.000 mérföldnyire, tehát annyira, hogy a csillagrajkkal mi már nem is fogunk többé találkozni.

A két angol csillagász számításai csak beigazolják azt, amit már régen állítanak az asztronómusok, hogy naprendszerünk legnagyobb bolygója, a Jupiter, izgága csillagoltváj és a napéval vetekedő vonzóerejével már igen sok galibát okozott. Zavar támadt i. valamely világtest futásában akkor, ha naprendszer középpontján kívül valamely harmadik világtest is hat reá.

A Jupiternek specialitása az üstökös-elfogás. Ha egy ilyen világűrbeli csavargó rendes pályáján a közelébe téved — megzavarja, vagyis erős változásokat szül körfutása idejében és egyéb elemeiben. Az üstökös elliptikus pályájából parabolikus lesz, amely már nem vezet vissza a naphoz, hanem valami idegen naphoz, — állócsillaghoz, melyet addig-addig kerülgét, míg az odaváló üstököstolvaj vissza nem kergeti a mi naprendszerünkbe. Így labdázna a világtestek az üstökösökkel és így utasítják egyik kerület csavargóit a másik kerületbe.

Igy van ez a csillagrajokkal is. Kétségtelenül tudjuk ugyanis, hogy a Leonidák még csak mintegy 1000 esztendeje kerültek a mi naprendszerünkbe: először az arabok látták volna őket 902. évi október hó 12-én Ibrahim-Ben-Ahmed, a nagy mór király halála éjjelén. Leverrier ellenben azt állítja, hogy a Leonidák Kr. e. 126-ban kerültek mifelénk s aztán ötvenszer tették meg utjukat a nap körül. Annyi bizonyos, hogy 902 óta huszonkilencszer látták őket a föld lakói, — minden 33 $\frac{1}{2}$  évben egyszer.

És most nem érkeztek meg. Sokfelé várták a Leonidákat, de hasztalanul vizsgálták a csillagos eget, nem jelentkeztek. Valami katasztrófa érthette őket s ha nem is a mi földünk, de a világűrnek egy világa a napokban talán mégis elpusztult — ha igaz.

**A nők a kínaiaknál és a japánoknál.** A boroszlói protestáns hittérítő és nőgyógyász, amely Japánban és Kínában van összeköttetésben, egy berlini pap előadást tartott „a nő helyzetéről Japánban és Kínában”. A nők helyzete ott egészen más, mint nálunk. Confucius és a buddhizmus más többi nagy vallásaitól a nő életének feladatát az örökös engedelmességben, alázatosságban, függésben és alárendeltségben állapították meg. A hasonlat terére lépve, a nő és férfi között való viszonyt olyannak mondják, mint amilyen a holdé a naphoz, a földé az éghez, az éjszakáé a nappalhoz. A férfinak nagyon meg van könnyítve a aálás, már az asszony csacsakasága is elég súlyos való ok. De azért nem kell hiúni, hogy a kínai vagy a japán nő boldogtalannak érzi magát, vallásuknak a parancsai verükké váltak. A felolvasó végül óva inti az európai nőket, hogy japán emberhez menjenek feleségül és a németeket attól, hogy japán nőt, vagy kínai nőt vegyenek feleségül. Mert első sorban a német és keresztény nőnek nagyon rosszul esnek, hogy el legyen zárva az uratól és még a saját fiainak is föltétlenül engedelmeskedjék, másrészt a német férfi nem lesz megelégedve a japán vagy kínai nő műveltségével.

### Szerkesztőség:

**Dr. MAGYARI KÁROLY. TÖRÖK BERTALAN.**

Kiadó:

Nagyenyedi Könyvnyomda és Papírárugár részvénytársaság

Nyomatott a Nagyenyedi Könyvnyomda és Papírárugár részvénytársaság könyvnyomdájában.

## Nyersselem-bászthrua

**8 frt 65 krtól** 42 frt 75 krig teljes öltönyhöz való kelme. — Tussors és Shantungs-Pongees, valamint fekete, fehér és színes **Henneberg-selyem** 45 krtól 14 frt 65 krig méterenkint, — a legdivatosabb szövés, szín- és mintázatban. **Privát fogasztóknak** postabér- és vámmentesen, valamint házhoz szállítva, — **mintákat pedig posta fordultával** küldenek: **HENNEBERG G. selyemgyárai** (os. és k. udvari szállító) **Zürichben.** Magyar levelezés. Svájcba kétszeres levélbélyeg ragasztandó. (3)

807. szám.

1899.

### Árverési hirdetmény.

Alulírott kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a gyulafehérvári kir. járásbíróság 4415. V. 528/2 1899. számú kiküldő végzése által balázsfalvi Pátria takarékpénztár végrehajtató javára henningfalvi Cozi György, Cozi Ávrám és Niculae ellen 147 frt tőke, ennek 1898. évi április hó 2. napjától számítandó 6% kamatai és egyéb törvényes járulékaik követelés erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 496 frtra becsült ígás ökrök, ökrörthenek, disznók és juhokból álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek az V. 528/3. 1899. sz. kiküldött rendelő végzés folytán a helyszínen, vagyis Henningfalva községében az ottani előjárólakóháza előtt leendő eszközésére 1899. november hó 30-ik napjának d. e. 10 órája határidőül kitűztetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t.-cz. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsaron alul is eladatni fognak.

Felhívtnak mindazok kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielégítéshez tartanak jogot, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéséig alulírt kiküldött-nél vagy írásban beadni, vagy pedig szóval bejelenteni, mivel különben joguk nem fog tekintetbe vétetni.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján kifüggesztését követő naptól számítatik.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t.-cz. 108. §-ban megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Gyula-Fehérvárt, 1899. év november hó 14. napján.

**Hajos István,**

kir. bir. végrehajtó.

2000 1-1

Sz. 1171. 899.

bvgrh.

### Árverési hirdetmény.

Alulírott kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy az abrudbányai kir. járásbíró-ságnak V. 631/3. 1899. számú végzése folytán abrudbányai Faur Teofil és Képes és Glüeksel javára verespataki Moldován Valeria ellen 450 és 126 frt tőke, ennek kamatai és eddig összesen 37 frt perköltség követelés erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bíróság 899. 17/X alap és felülfoglalt és 354 frt 30 krra becsült, a foglalási jegyzőkönyv 167-319. tételig összesen levő árúk és berendezésből álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek az abrudbányai kir. járásbírószág idézett számú kiküldött rendelő végzése folytán a helyszínen, vagyis alperes üzlethelyiségében Verespatakon leendő eszközésére 1899. évi november 21-ik, esetleg következő napjának d. e. 10 órája határidőül kitűztetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t.-cz. 107 §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsaron alul is eladatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t.-cz. 108. §-ban megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő. Végül felhívtnak mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielégítéshez tartanak jogot, a mennyiben részükre foglalás korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéséig alulírt kiküldöttnek vagy írásban beadni, avagy pedig szóval bejelenteni tartoznak.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján kifüggesztését követő naptól számítatik.

Kelt Abrudbányán, 1899. évi november hó 4. napján.

**Szabó Dénes,**

kir. bírósági végrehajtó.

2001 1-1

## HIRDETMEŊY.

Ő cs. és apostoli királyi Felsőégének legfelső elhatározása alapján ezennel megkezdetik

### a XXI-ik magyar királyi államsorsjáték

rendezése, melynek remélhető tiszta jövedelme következő **közhasznú és jótékony célokra** fog fordíthatni: 1. A vagyonatlan állami tisztviselők özvegyei és árvái segélyezésére szánt alap. 2. A sár-vári főzkórház. 3. A katolikus tanoncokat védő egyesület. 4. A budapest V. kerületi népkönyha. 5. A Paulai Szt-Vinczéről nevezett irgalmas nénék vezetésére bizott ó-budai tan- és nevelőintézet. 6. A fehér kereszt országos lelelczház egyesület. 7. A Zengvárösi közkórház. 8. A kassai Menza Akadémika. 9. A Budapesti Tabitha egyesület. 10. A magyar vörös-kereszt-egylet kolozsvári fiókja a jövedelem  $\frac{1}{10}$ - $\frac{1}{10}$  részében.

E sorsjáték összes, 7691-ben megállapított nyereményei az alább következő játékterv szerint **365,000 koronára** ragnak és pedig:

1 főnyeremény . . . . .	150,000 korona	10 nyeremény . . . . .	à 1.000 korona
1 " . . . . .	50,000 "	20 " . . . . .	500 "
1 " . . . . .	20,000 "	50 " . . . . .	100 "
1 " . . . . .	10,000 "	100 " . . . . .	50 "
2 nyeremény . . . . .	à 5 000 "	1000 " . . . . .	20 "
5 " . . . . .	" 2 000 "	6500 " . . . . .	10 "

Az összes nyeremények készpénzben fizettetnek ki.

A húzás visszavonhatlanul **1899. évi december 30-án** Budapesten történik.

— **Egy sorsjegy ára 2 frttal o. é. van megállapítva.** —

Sorsjegyek kaphatók a m. kir. lottójövedéki igazgatóságnál Budapesten (IX., Csepel-rakpart, félemelet), ahová a megrendelt sorsjegyek ára postautalvány mellett előre beküldendő, valamennyi adó- és sóhivatalnál, a legtöbb postahivatalnál és minden városban és nevezetesebb helységben felállított egyéb sorsjegyáruló közegeknél.

Budapesten, 1899. augusztus hó 21-én

**M. kir. lottójövedéki igazgatóság.**

3240. számhoz.

tkvi 1899.

**Árverési hirdetményi kivonat.**

A balázsfalvi kir. járásbírósg mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy az Albina takarékszövetkezet végrehajtónak Mihó Nikuláj és társai végrehajtást szenvedők ellen 88 frt 71 kr s jár. iránti végrehajtás ügyében a farkastelki 180. számú tjkvben foglalt A + 1. r. sz. 378 2, 379. hr. szám 160 frt; a 2. r. 518, 519. hr. sz. 6 frt; a 3. r. 660 1. hr. sz. 28 frt; a 4. r. 667. hr. sz. 49 frt; az 5. r. 776. hr. sz. 55 frt; a 6. r. 905, 906. hr. sz. 29 frt; a 7. r. 915. hr. sz. 22 frt; a 8. r. 993. hr. sz. 26 frt; 9. r. 1264. hr. sz. 13 frt; a 10. r. 1313 hr. sz. 2 frt; a 11. r. 1709. hr. sz. 4 frt; a 12. r. 1747. hr. sz. 15 frt; a 13. r. 1763 2. hr. sz. 10 frt; a 14. r. 1985 1 hr. sz. 69 frt; a 15. r. 1995 2 hr. sz. 6 frt; a 16. r. 2044 1 hr. sz. 34 frt; a 17. r. 2049. hr. sz. 28 frt; a 18. r. sz. 2263. hr. sz. 30 frt; a 19. r. 2603. hr. sz. 59 frt; a 20. r. 2821. hr. sz. 4 frt; a 21. r. 2833. hr. sz. 4 frt; a 22. r. 3082. hr. sz. 2 frt; a 23. r. 3367. hr. sz. 3 frt; a 24. r. 3372. hr. sz. 3 frt; a 25. r. 3390. hr. sz. 4 frt; a 26. r. 3530. hr. sz. 4 frt; a 27. r. 3598. hr. sz. 6 frt; a 28. r. 3796. hr. sz. 12 frt; a 29. r. 3861. hr. sz. 20 frt; a 30. r. 3983. hr. sz. 4 frt; a 31. r. 3985 hr. sz. 7 frt megállapított kikiáltási árban a végrehajtási árverést elrendelte s hogy a fentebb megjelölt ingatlanok 1899. évi december hó 12-én d. e. 10 órakor Farkastelke községében tartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áról is el fognak adatni.

Árverezni szándékozik kötelesek az ingatlanok kikiáltási árának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42. §-ban jelzett árfolyammal számított óvadékképes értékpapirokban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A kir. járásbírósg telekkönyvi kiadóhivatala.

Balázsfalván, 1899. évi október hó 31-én.

**Haubensild Károly,**  
kir. telekkönyvi kiadó.

1996 1-1

2857. szám.

1899.

**Árverési hirdetményi kivonat.**

A balázsfalvi kir. bíróság mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Túr község végrehajtónak Bergyán Efrém végrehajtást szenvedők ellen 9 frt 20 kr s jár. iránti végrehajtásos ügyében a túri 161. számú tjkvben foglalt A + 1. r. sz. 342, 343. hr. sz. ingatlanára 193 frt; 2. r. 957 1. hr. sz. 5 frt; a 4. r. 1841. hr. sz. 50 frt; az 5. 2330 1. hr. sz. 46 frt; a 6. r. 2434 1. hr. sz. 43 frt; a 8. r. 3331. hr. sz. 28 frt; a 9. r. 3526 2. hr. sz. 36 frt; a 10. r. 4403. hr. sz. 63 frt megállapított kikiáltási árban a végrehajtási árverést elrendelte s hogy a fentebb megjelölt ingatlanok 1899. évi december hó 4-én d. e. 10 órakor Túr községében tartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áról is el fognak adatni.

Árverezni szándékozik kötelesek az ingatlanok kikiáltási árának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított óvadékképes értékpapirokban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A kir. bíróság telekkönyvi kiadóhivatala.

Balázsfalván, 1899. évi október hó 20-án.

**Haubensild Károly,**  
telekkönyvi kiadó.

1997 1-1

**Házeladás.**

A Tövis utca 29. sz. házas telek félemeleten **4 lakószoba, konyha, kamara, istálló, záros faszinnel;** földszinten **2 lakószoba, fás szinnel,** 2 osztályú **pinccével,** veteményes és gyümölcsös **kerttel** szabad kézből örök áron eladó.

Értekezhetni a tulajdonossal Budapest, II. kerület, Donáti-utca 49. szám I. emelet 6. ajtó.

1992 3-5

**ERŐS GYULA,**

Erdély legnagyobb óra- és ékszer-áruháza

**NAGY-SZEBEN,**

disznódi-utca 3. szám.

Mindennemű

**ÓRÁK, ÉKSZEREK, ARANY- és EZÜST-ÁRUSZEREK,**

ezüst evőeszközök, asztalfeltétek, templomi kellékek és látszerési cikkek stb. stb.

**ÁLLANDÓ KIÁLLITÁSA.**

Régi pénzek, arany- és ezüst-töredékek régiségek (antik) fizetesképpen vagy cserében bevételnek.

Új órákért és javításokért 2 évi lelkiismeretes jótállást vállalok.

Vidéki megrendelések azonnal utánvét mellett eszközöltetnek.

A legújabb kor e szakmába vágó legszebb tárgyaiból összeállított nagy **kiállításom** szives megtekintését kérve, vagyok

kiváló tisztelettel

**Erős Gyula,**

Nagy-Szeben, disznódi-utca 3. szám.

1965 10-10

**Személyszállító vonatok indulási ideje.**

A vonatok indulási ideje közép-európai idő szerint van megállapítva. Az esti 6 órától reggeli 5 óra 59 percig terjedő éjjeli idő a percek aláhuzásával van megjelölve.

**Kolozsvárról indul:**

**Budapest felé:**

503 sz. gyors v.	505 sz. szem. v.	525 sz. vegy. v.	507 sz. szem. v.	501 sz. gyors v.
5 <sup>23</sup>	7 <sup>00</sup>	2 <sup>10</sup>	6 <sup>13</sup>	1 <sup>01</sup>

**Deés felé:**

2 sz. szem. v.	14 sz. vegy. v.
7 <sup>25</sup>	4 <sup>38</sup>

**Brassó felé:**

502 sz. gyors v.	528 sz. vegy. v.	544 sz. sz. sz. t. v.	506 sz. szem. v.	514 sz. szem. v.
6 <sup>11</sup>	8 <sup>40</sup>	2 <sup>05</sup>	8 <sup>48</sup>	1 <sup>10</sup>

**Brassóból indul:**

**Predeal felé:**

516 sz. szem. v.	592 sz. sz. sz. t. v.	502 sz. gyors v.
3 <sup>55</sup>	1 <sup>00</sup>	2 <sup>19</sup>

**Budapest felé:**

527 sz. vegy. v.	501 sz. gyors v.	505 sz. szem. v.
5 <sup>08</sup>	2 <sup>45</sup>	7 <sup>48</sup>

**K-Vásárhely felé:**

7802 sz. szem. v.	7812 sz. vegy. v.	7804 sz. szem. v.
5 <sup>19</sup>	8 <sup>50</sup>	3 <sup>15</sup>

**Zernest felé:**

7711 sz. vegy. v.	7713 sz. vegy. v.
8 <sup>35</sup>	3 <sup>00</sup>

**Nagy-Váradról indul:**

**Budapest felé:**

501 sz. gyors v.	503 sz. gyors v.	505 sz. szem. v.	545 sz. sz. sz. t. v.	507 sz. szem. v.
2 <sup>38</sup>	8 <sup>43</sup>	1 <sup>32</sup>	2 <sup>23</sup>	1 <sup>04</sup>

**Kolozsvár felé:**

508 sz. szem. v.	502 sz. gyors v.	524 sz. vegy. v.	506 sz. szem. v.	504 sz. gyors v.
2 <sup>06</sup>	2 <sup>18</sup>	1 <sup>23</sup>	3 <sup>58</sup>	7 <sup>14</sup>

**Csaba felé:**

8902 sz. szem. v.	8904 sz. szem. v.	8912 sz. vegy. v.
1 <sup>020</sup>	4 <sup>25</sup>	7 <sup>30</sup>

**Gyoma felé:**

6212 sz. vegy. v.	6202 sz. szem. v.
5 <sup>50</sup>	2 <sup>37</sup>

**Tövisről indul:**

**Brassó felé:**

506 sz. szem. v.	502 sz. gyors v.	528 sz. vegy. v.
1 <sup>24</sup>	8 <sup>37</sup>	1 <sup>30</sup>

**Kolozsvár felé:**

513 sz. szem. v.	505 sz. szem. v.	527 sz. vegy. v.	501 sz. gyors v.
1 <sup>17</sup>	3 <sup>33</sup>	1 <sup>55</sup>	8 <sup>06</sup>

**Arad felé:**

605 sz. szem. v.	601 sz. gyors v.	607 sz. szem. v.	611 sz. vegy. v.
3 <sup>43</sup>	3 <sup>33</sup>	2 <sup>00</sup>	8 <sup>11</sup>

**Besztercze felé:**

7112 sz. vegy. v.	7164 sz. sz. sz. t. v.	7170 sz. sz. sz. t. v.
4 <sup>00</sup>	9 <sup>10</sup>	4 <sup>20</sup>